

LETNI POROČEVALEC 2021

ISSN 2466-538X



9 772466 538007

**DRUŠTVO
SLOVENCEV
PLANIKA
ZRENJANIN**



REPUBLIKA SLOVENIJA
URAD VLADE RS ZA SLOVENCE V
ZAMEJSTVU IN PO SVETU

Društvo Slovencev

PLANIKA ZRENJANIN

Predsednica:

Milena Spremo

Sekretar:

Dimitrije Đuričin

Blagajničarka:

Ivana Barjaktarov

Izvršni odbor:

Milena Spremo, Dimitrije Đuričin, Ivana Barjaktarov, Anđelija Sarvaić, Milica Mirkonjev, Robert Rogelj, Ana Štopulj, Magdalena Tot, Darko Trkulja

Nadzorni odbor:

Maria Oklobdžija, Vesna Tucić, Ana Ludoški

Odbor za kulturo:

Daniela Avram, Dimitrije Đuričin, Milena Spremo, Maria Oklobdžija

Odbor za informiranje:

Maria Oklobdžija, Robert Rogelj, Magdalena Tot, Ana Štopulj

Odbor za logistično pomoč:

Milica Mirkonjev, Dragana Injac, Darko Trkulja

Odbor za skrb članov društva:

Karolj Sarvaić, Martina Drča, Anđelija Sarvaić, Ana Ludoški

Odbor za športno-rekreativno dejavnost:

Aleksandar Andelić, Maria Oklobdžija, Milena Spremo

Kontakt:

Makedonska 11
23000 Zrenjanin
Srbija

tel./fax.: +381 23 511 249

email: planikazr@yahoo.com

VSEBINA

- 2 OBISK MINISTRICE
- 3 DAN DRŽAVNOSTI - OB 30-LETNICI SLOVENIJE
- 5 20 LET DELOVANJA DS PLANIKA
- 9 PRIREDITVE NA DALJAVO
- 13 ZMAJADA IN ŠOTORI
- 15 20 LET DS SAVA BEOGRAD
- 16 BEOGRAJSKA NADŠKOFIJA
- 17 BEREMO S SLOVENIJO V RUMI
- 18 DNEVI SLOVENIJE V PANČEVU
- 19 PLETERŠNIKOV DOM V PIŠECAH
- 22 GASTRONOMSKI DOGODEK V KRALJEVCU
- 23 ZBOROVSKI FESTIVAL SLOBODAN BURSAĆ
- 24 SREČANJE PEVSKIH ZBOROV V SUBOTICI
- 25 NAŠA SLOVENSKA BESEDA
- 27 POUK SLOVENSKEGA JEZIKA IN KULTURE
- 29 TEHNIČNA OPREMLJENOST
- 30 NADŠKOFIJDKSA KARITAS MARIBOR
- 31 VEČER SLOVENSKE PESMI IN BOŽIČNA MAŠA V NOVEM SADU
- 32 SREČANJA NA DALJAVO V SUBOTICI IN SARAJEVU
- 33 ZAHVALA DRPD NOVO MESTO
- 34 MIKLAVŽEVANJE

Izdajatelj:

Društvo Slovencev Planika Zrenjanin

Uredništvo:

Makedonska 11, Zrenjanin, Srbija

Glavna in odgovorna urednica:

Milena Spremo

Oblikovanje in prelom:

Maria Oklobdžija

*Urad za Slovence v
zamejstvu in po svetu*

OBISK MINISTRICE

Ministrica za Slovence v zamejstvu in po svetu dr. Helena Jaklitsch je bila v začetku meseca junija na dvodnevem obisku pri slovenski narodni skupnosti v Republiki Srbiji. Srečala se je tudi s srbsko ministrico za človekove in manjšinske pravice ter socialni dialog Gordano Čomić ter beograjskim nadškofom metropolitom msgr. mag. Stanislavom Hočevarjem.



Prvi dan se je ministrica srečala s predstavniki slovenskih društev, ki delujejo v Srbiji. Srečanje je potekalo v organizaciji Nacionalnega sveta slovenske narodne manjšine. Predstavniki društev smo ministrico seznanili z dejavnostmi, ki jih po epidemiji znova intenzivno obujamo. Poleg mnogih raznovrstnih kulturnih dejavnosti veliko časa namenjamo predvsem učenju in ohranjanju slovenskega jezika, ki je ključno vezivo pri ustvarjanju pristnih odnosov ne le znotraj posameznih društev pač pa tudi v meddruštvenem povezovanju.

Vsi smo izpostavili pomembno vlogo Urada Vlade RS za Slovence v zamejstvu in po svetu, ki tako s finančno kot tudi siceršnjo vsestransko podporo omogoča naše delovanje, za kar smo se tudi zahvalili. V pogovoru smo poudarili tudi, da zelo dobro sodelujemo s slovenskim veleposlaništvom v Srbiji.

Na koncu smo se zahvalili ministrici za obisk v upanju, da se kmalu spet vidimo.

Ob 30-letnici Slovenije

DAN DRŽAVNOSTI

VSE NAJBOLJŠE



Društvo Slovencev Planika iz Zrenjanina je slavilo dan državnosti. Rojstni dan slovenske države. Njen okrogli trideseti rojstni dan. Njegovega pomena za slovenski narod in slovenske ljudi doma in po svetu ne določajo besede, blišč in zunanji videz. Velja toliko, kolikor mu odpremo svoja srca in kolikor misli smo mu pripravljene posvetiti. Kolikor poenačimo svojo vero v prihodnost. Ta praznik je globoko v zavesti Slovencev. Njim pripada. Trideseto obletnico smo v Zrenjaninu pričakali s posebno toplino v srcih. Veliko smo dosegli, trudili smo se po svojih najboljših močeh, da slovenska skupnost v Zrenjaninu, v Srbiji, s ponosom v prsih, slovensko besedo na ustnicah, Slovenijo v srcih in slovensko pesmijo ohrani svojo identiteto,

spomin na svoje prednike in dediščino kulturne bogate dežele.

Zbrali smo se v torek, 29.6. v gostinskem objektu z nadkrito teraso Catering bone 023. To je bil za nas zelo čustveno snidenje, saj se na ta način nismo družili zaradi epidemije kar nekaj časa. Na začetku je naš zbor zapel himni, predsednica dr. Milena Spremo je nagovorila prisotne ob pesmi Domovini slovenskega avtorja Benjamina Ipavca. Sledil je kulturni program, poslušali smo koncert našega zbora z bogatim repertoarjem, nastopali so tudi otroci z glasbenimi in recitatorskimi točkami. Bilo nam je lepo.

Čestitke, Slovenija!



DRUŠTVO SLOVENCEV PLANIKA

20 LET DELOVANJA



Društvo Slovencev Planika iz Zrenjanina je v petek 19. novembra obeležilo 20. obletnico svojega delovanja v Kulturnem centru v Zrenjaninu. Naše srečanje je bilo tokrat obeleženo zaradi trenutne epidemijske situacije zgolj v okviru društva, je bilo pa zato toliko bolj čustveno obarvano, saj so obletnico predvsem starejši člani društva zelo emotivno doživeli.

Naše društvo deluje že 20 let, kar je 10 let manj kot je letos stara naša mlada država Slovenija. Na pot, ki smo jo prehodili skupaj smo ponosni, naj se zdi kratka ali dolga. V vseh teh letih smo izpisali veliko čudovitih zgodb, ne samo kulturnih, temveč tudi ljubezenskih, ter obudili spomin na prednike, ki so prišli po neustavljivi življenski poti, kdo ve kdaj v Zrenjanin in se

kar hitro privadili na nepregledno ravnino, modro nebo in dobre ljudi ter dali svoj mali doprinos k oblikovanju skupnega kulturnega življenja našega mesta.

V dveh desetletjih nam je uspelo ohraniti osnovno idejo okrog katere se je društvo oblikovalo in rastlo. Ta ideja je predvsem v ohranjanju identitete ter negovanju jezika in kulture naroda katerega del smo, po drugi strani pa tudi povezovanje Slovenije in Srbije na osnovi kulturne in jezikovne bližine ter pristne naklonjenosti v medčloveških stikih na najrazličnejših področjih. Ker pa je bilo že zelo zgodaj jasno, da označba Slovenci in Srbi mogoče ni najbolj natančna, spričo večnacionalnega značaja našega mesta in odprtosti k različnim kulturam, smo veseli, da smo tudi mi del te večkulturne zgodbe.

In kako se je vse skupaj začelo? Naše društvo je bilo ustanovljeno 12.11.2001. Pred dvajsetimi leti se je sestalo 11 ustanoviteljev. Tako se je začela naša zgodba. Pripravili smo film z arhivskimi posnetki o nastanku in delovanju našega društva, ki si ga lahko ogledate na naših družbenih omrežjih.



OB 5-LETNICI DRUŠTVA

Na proslavi je nastopil veliki kantavtor Đorđe Balašević.

Film o društvu:

<https://youtu.be/yhyo3jvjkVo>

V svojem kulturnem programu smo predstavili skozi filmski prispevek tudi družino Vogrinc, ki je prišla v Srbijo iz Brežic že davnega leta 1910, ter bila širom Vojvodine poznana po urarstvu, eni izmed starih in v preteklosti izredno cenjenih obrti, s katero se ukvarjajo še danes. Že peto koleno potomcev družine Vogrinc danes živi v Zrenjaninu, še vedno neguje tradicijo svojih prednikov skozi aktivno delovanje v društvu, njihov dedek Martin Vogrinc, sicer iz Odžakov, vendar naš član, pa je spregovoril o tem, kako so slovenske družine včasih negovale tradicijo in ohranile svojo identiteto vse do danes.

DRUŽINA VOGRINC JE PRIŠLA V SRBIJO DAVNEGA LETA 1910. UKVARJALI SO SE Z URARSTVOM. DANES ŽIVI V SRBIJI ŽE 5. KOLENO POTOMCEV OMENJENE DRUŽINE, KI ŠE VEDNO NEGUJE IN OHRANJA TRADICIJO SVOJIH PREDNIKOV.

Prispevek o družini je bil objavljen na RTS in si ga lahko ogledate na:

<https://www.rts.rs/page/stories/sr/story/125/drustvo/2670785/zanat-koji-otkucava.html>

<https://youtu.be/brVXTSrjrmg>



V hodniku Kulturnega centra smo si lahko ogledali razstavo "Znameniti Srbi v Sloveniji", ki je delo zrenjaninske avtorke Jelene Somborski, in je bila predstavljena tudi v Ljubljani ob dnevu slovensko-srbskega prijateljstva. Razstava pa je del, zdaj lahko že rečemo, triologije, ki smo jo predstavljali ob naših obletnicah. Ob 10-letnici smo namreč gostili razstavo Staneta Koblarja z naslovom "Znameniti Slovenci v Bosni", 15-letnico pa obeležili ob "Znamenitih Slovencih v Srbiji", ob 20-letnici je torej sledila že omenjena razstava "Znameniti Srbi v Sloveniji", ki jo je s svojim esejem o prijateljstvu med Jernejem Kopitarjem in Vukom Karadžićem, začnil naš član Saša Pernat.

RAZSTAVA ZNAMENITI SRBI V SLOVENIJI



Avtorica razstave: Jelena Somborski



Kulturni program je popestril nastop našega zbora Planika s svojimi razkošnimi glasovi, recitatorji pa so se tokrat predstavili s pesmimi Toneta Pavčka, ki smo jih izbrali iz knjige Domovini in rodu.

Na koncu srečanja samo se kar dolgo zadržali, željni druženj, ki so bila v zadnjih dveh letih okrnjena, kljub temu upamo, da se bomo lahko kmalu spet srečevali v večjem številu in skupaj obeleževali praznike in jubileje ter kdaj tudi nazdravili.

Zahvaljujemo se Uradu za Slovence v zamejstvu in po svetu, Pokajinskemu sekretarijatu za obrazovanje, propise, upravo i nacionalne manjine - nacionalne zajednice ter Kultunmu centru Zrenjanin, da so projekt podprli

Saša Pernat je vnovič navdušil publiko s svojim esejem o Jerneju Kopitarju in Vuku Karadžiću.



Na daljavo

PREŠERNOV DAN

Pripravili:
Majda, Mateja in
Luka Oklobdžija



Prešeren je bil prijazen gospod, ki je imel zelo rad otroke in jim je neprestano delil fige.

Zato so ga otroci klicali dr.Fig.



France Prešeren se je bil zaljubljen v Julijo Primic, gospodično iz bogate trgovske družine. Vendar mu niti njena družina niti Julija nista bili naklonjeni.

Prešeren ji je posvetil svojo pesem Sonetni venec.



Prezentacija o Francetu Prešernu
<https://youtu.be/Koa6aAd9-rl>

Dimitrije Đuričin

Dan potem

Potrudil se bom, da pozabim
Tvoj naslov in številko telefona in
Navade, ki so me vodile k tebi
Uničil bom dokaze najine komunikacije
Oprosti mi, ker jo nazivam z zvezo
Doživel sem jo tako

Poskušal bom živeti brez tebe
Ne vem še, kako
To je zadnje, kar si želim,
Ampak moram tako

Izgovorjeno ne morem vrniti
Vsaj, da pozabim
Storjeno ne morem spremeniti
Vsaj, da opravičim

Bom fant,
Ki mu ponos ne dovoli, da bi jokal
In neizkušenos, da bi razumel.

Prepričal se bom,
Da besedi razstane in konec
Nimata pomena.

Dan posle

Potruditi se da zaboravim
Tvoju adresu i tvoj broj i
Navike koje su me vodile do tebe
Ponišitiću dokaze naše komunikacije
Oprosti mi što je zovem vezom
Ja sam je doživio tako

Pokušaću da živim bez tebe
Ne znam još kako
To je poslednja stvar koju želim
Ali moram tako

Izgovoreno ne mogu da vratim,
Bar da zaboravim
Učinjeno ne mogu da izmenim
Bar da opravdam

Biću dečak
Kome ponos ne dopušta da zaplače
A neiskustvo da razume.

Ubediću se
Da reči rastanak i kraj
Nemaju značenje.



Dimitrije Đuričin: Dan potem
<https://youtu.be/w-srLrDjY38>



Zbor Planika: Pod oknom
<https://youtu.be/UWfkj1fCxn4>

Pust

Na daljavo

ANJA ŠTEFAN: KROF

K mizi sede stari grof,
naroči si masten krof.
K mizi sede še grofica
njej pa bolj diši potica.

Gleda, gleda stari grof:
»Šment, je majhen ta moj
krof!«

Lotil bi se še potice,
če se ne bi bal grofice.

<https://youtu.be/UB8X9EW4mnQ>



Recitira
Mateja Oklobdžija

Dan žena

Materinski dan

FERI LAINŠČEK: MAMA

Mama je zmeraj
na tvoji strani.
Tudi če nimaš prav,
te brani.

<https://youtu.be/gk99clpWpYw>



Igrata
Viktor in Filip
Avram

**MAMICA
JE
KAKOR ZARJA**

<https://youtu.be/vHSszO CqLsS>

Recitira
Katarina Kontić

Na daljavo

MEDNARODNI DAN KNJIGE ZA OTROKE



GLASBA BESED
Poslanico bere Dušan Vukanić
<https://fb.watch/bx0JK70W3q/>

Margarita Engle

Ko beremo, zrastejo duhu peruti.
Ko pišemo, nam zapojejo prsti.

Besede so bobni in flavte na listu,
so ptič, ki se s pesmijo vzpenja, in slon, ki
trobenta,
so reka, ki teče, in slap, ki teleba,
metulj, ki zakroži
visoko na nebu!

Besede nas vabijo k plesu –
ritmi in rime, utripi srca,
pekot in prhut, stare in nove povesti,
take izmišljene, take resnične.

Kadar si udobno ugnezen doma
ali čez meje drviš proti novim deželam
in tujim jezikom, so zgodbe in pesmi
vse tvoje.

Kadar delimo besede drug z drugim, glasovi
postanejo glasba prihodnosti,
mir, prijateljstvo, radost:
melodija,
ki upa.



110 let od rojstva Kristine Brenkove
Pripovedko Hvaležni medved bere Iva Vukanić
https://fb.watch/bx0_CQR5Mp/

Velika noč^v

Na daljavo

Gospodar življenja
Velikonočni črkospjev
Gospodar, življenja
stvarnik -
Osvobodil je ljudi
Sam najvišji je udarnik -
Prek prelivanja krvi.
O, naj vsi ljudje
spoznamo,
Da neskončno ljubi nas:
Ako radi se imamo
Res iskreno slednji čas.
Živel Jezus, kralj življenja
In nebeškega daru
Velkonočnega vstajenja
Ljubljenim podaj miru.
Enkrat pride čas slovesa,
Naj nihče se ne boji:
Jezus vabi nas v nebesa,
Aleluja tam doni.



Hvala gospodu Janezu Jelenu za čestitko in poslan črkospjev ter fotografije iz predhodnjih let z maš v slovenskem jeziku. V letu 2021 je bila maša zaradi pandemije odpovedana. Upamo pa, da se kmalu spet vidimo v živo.



Vseslovensko petje s srci

Naša zborovodkinja Daniela Avram se je z zborom Planika udeležila projekta Vseslovenskega petja s srci 2021, ki je potekalo 23.4., ter prejela pohvale s strani organizatorja.

Zahvaljujemo se Danieli Avram za lepo izvedeno petje na daljavo.



Ob 30-letnici Slovenije

ZMAJADA

ŠOTORI



Po dolgem času smo se v soboto 5.6.2021 v Društvu Slovencev "Planika" iz Zrenjanina ponovno zbrali v večjem številu po večmesečni selitvi naših dejavnosti na splet zaradi pandemije povezane z virusom korona. Naše srečanje je potekalo na športno rekreativnem terenu z veliko zelenico Šumice v Zrenjaninu. Tokrat smo organizirali za otroke delavnico v postavljanju šotorov ter zmajado (spuščanje zmajev).

Kasneje pa smo se družili ob malici, ki smo jo tokrat organizirali kot zaprte lunch pakete predvsem zaradi upoštevanja trenutnega epidemiološkega stanja. Veseli nas, da so bili otroci navdušeni ter da se veselijo novih takšnih srečanj v živo. Skupaj pa mahamo s slovenskimi zastavicami v pozdrav 30-letnici Slovenije ter čestitamo jubilej.



*DS Sava Beograd***20 LET
DELOVANJA**

V Beogradu so slovesno obeležili 20. obletnico slovenskega društva Sava, ki mu je ministrica za Slovence v zamejstvu in po svetu dr. Helena Jaklitsch je ob tej priložnosti podelila priznanje urada.

Ohraniti slovenski jezik, kulturo, običaje, so glavni cilji društva, v katerem so danes že tretje in četrte generacije.

Ob obletnici so pripravili fotografsko razstavo Branka Zorka, ki je dogajanje beležil tudi sinoči. Društvo pripravlja Dneve slovenskega filma, sodeluje pri časopisu Slovenika, imajo svoj podkast Slokult, poglobili so se v znamenite Slovence, ki so zaznamovali Beograd, otroci se učijo slovenščine, obeležujejo praznike, pevski zbor se vsako leto poda v Šentvid pri Stični.

V društvu so sinoči nagradili najbolj zaslužne člane, veseli so bili priznanja urada in obiska ministrice.

Čestitke ob jubileju!

Vir: <https://theworldnews.net/si-news/slovensko-drustvo-sava-v-beogradu-praznuje-20-let-delovanja>



*Beograjska
nadškofija*

PROSLAVA SV. BRATOV CIRILA IN METODA

V soboto, 3. julija, je v katedrali Vnebovzetja blažene device Marije v Beogradu potekala proslava sv. bratov Cirila in Metoda - zaščitnikov beograjske nadškofije in sozaščitnikov Evrope.

Na povabilo beograjskega nadškofa msgr. Stanislava Hočevarja, ki je skupaj s škofi beograjske metropolije in duhovniki beograjske nadškofije vodil svečano evharistijsko proslavo, se je slovesnosti udeležil tudi Rudolf Tot, član in bivši predsednik Društva Slovencev Planika.



MAŠA OB MARIJINEM VNEBOVZETJU

V nedeljo, 15. avgusta, je v katedrali Vnebovzetja blažene device Marije v Beogradu potekala slovesnost s svečano mašo ob Marijinem vnebovzetju.

Na povabilo beograjskega nadškofa msgr. Stanislava Hočevarja se je slovesnosti udeležil tudi Rudolf Tot. Na koncu svete maše je sledil blagoslav vrtnic, druženje vernikov pa se je nadaljevalo pred katedralo.

DS Emona Ruma

BEREMO S SLOVENIJO

Utrinki s projekta Beremo s Slovenijo v DS Emona Ruma, ki je potekal 21. in 22. maja. Medsebojno spoznavanje učencev iz Zrenjanina, Smedereva, Beograda, Novega Sada, Rume, Vrdnika, Sremske Mitrovice in Indije, reševanje Mega kviza ob 60. obletnici Bralne značke, predstavitev bralnih izzivov sodelavke Katje Kobe z OŠ Pišce in spletnega kviza ob svetovnem dnevu čebel, ki sta ga pripravili sodelavki z Nizozemske Neja Morato Štucin in Danica Novosel, odlična in navdušujoča glasbena delavnica s Peter Dirnbek Petrom Dirnbekom in Miho Koretičem, kosilo in sladoleđ za posladek, likovni delavnici, kuharska delavnica (priprava medenjakov, cvrtje bezgovih cvetov in peka pršjače, slovenske rudarske pogače), podelitev priznanj za sodelovanje, srčen nastop gostov iz Slovenije ... Z obiskom sta nas razveselili dr. Tanja Tomazin in Milica Miličević. Hvala vsem sodelujočim članicam DS Emona Ruma in plemenitemu predsedniku DS Emona Ruma Zoran Jovicic za odlično organizacijo.

Zapisała: Rut Zlobec



*ZS Logarska dolina
Pančevo*

DNEVI SLOVENIJE

Sedem dni raznovrstnega programa je v polnosti opravičilo pričakovanja članov pančevskega Združenja Slovencev, Pančevcev, kot tudi gostov, ki niso bili le iz Srbije, ampak tudi iz Slovenije. Veseli smo, da smo lahko prisostvovali dogodku.



Manifestacija se je začela v ponedeljek, 21. junija, v Kulturnem centru v Pančevu s promocijo knjige "Laibach - 40 let večnosti", avtorja Teodorja Lorenčiča iz Maribora, enega izmed ustanoviteljev in biografa slovenske kulture skupine, ki pa že nekaj časa živi in ustvarja v Srbiji. Istega dne je bil Pančevcem premierno prikazan tudi dokumentarni film o začetkih skupine "Laibach" ter njihovih prvih turnejah in koncertih. V čast nam je bilo, da smo se prav ta dan udeležili manifestacije.

Avtor knjige Teodor Lorenčič, filozof in pesnik, je prisotnim povedal nekaj dogodivščin iz svojih mladih dni, ko je bil zaradi svojega uporništv in pesmi že kot mladoleten politično obsojen. Delo s skupino Laibach je nanj pomembno vplivalo, saj je prav z njimi uspel predstaviti svoje ideje in umetnost. V predstavljeni knjigi so do sedaj še neobjavljene fotografije. Ogledali pa smo si tudi film o kulturni skupini.

Pišece

PLETERŠNIKOV DOM

V mesecu juliju so naši člani, družina Oklobdžija, bivali na Pleteršnikovi domačiji devet dni ter bili s tem del projekta "Moja hiša je tvoj dom".



Zahvaljujuč gostoljubnosti domačinov, predvsem Martina Dušiča in učiteljice Rut Zlobec, so se otroci, Luka, Majda in Mateja, veliko naučili ter izvedeli o ogromnem doprinosu Maksa Pleteršnika. Ljubeznivi domačini so organizirali tudi intervju v okviru dveh portalov oz. časopisov ter Radiom Slovenije, saj je Maria po poreklu Slovenka iz Kapel pri Brežicah, Branko pa je rojen v Brežicah.

Družina je uživala v čudoviti naravi Pišec kot tudi na potepanju po Sloveniji. Obiskali so Postojnsko jamo, Ljubljano, Bled, Bohinj...

<https://www.posavskiobzornik.si/panorama/v-pletersnikovi-zidanici-srbska-druzina-s-posavskimi-koreninami>

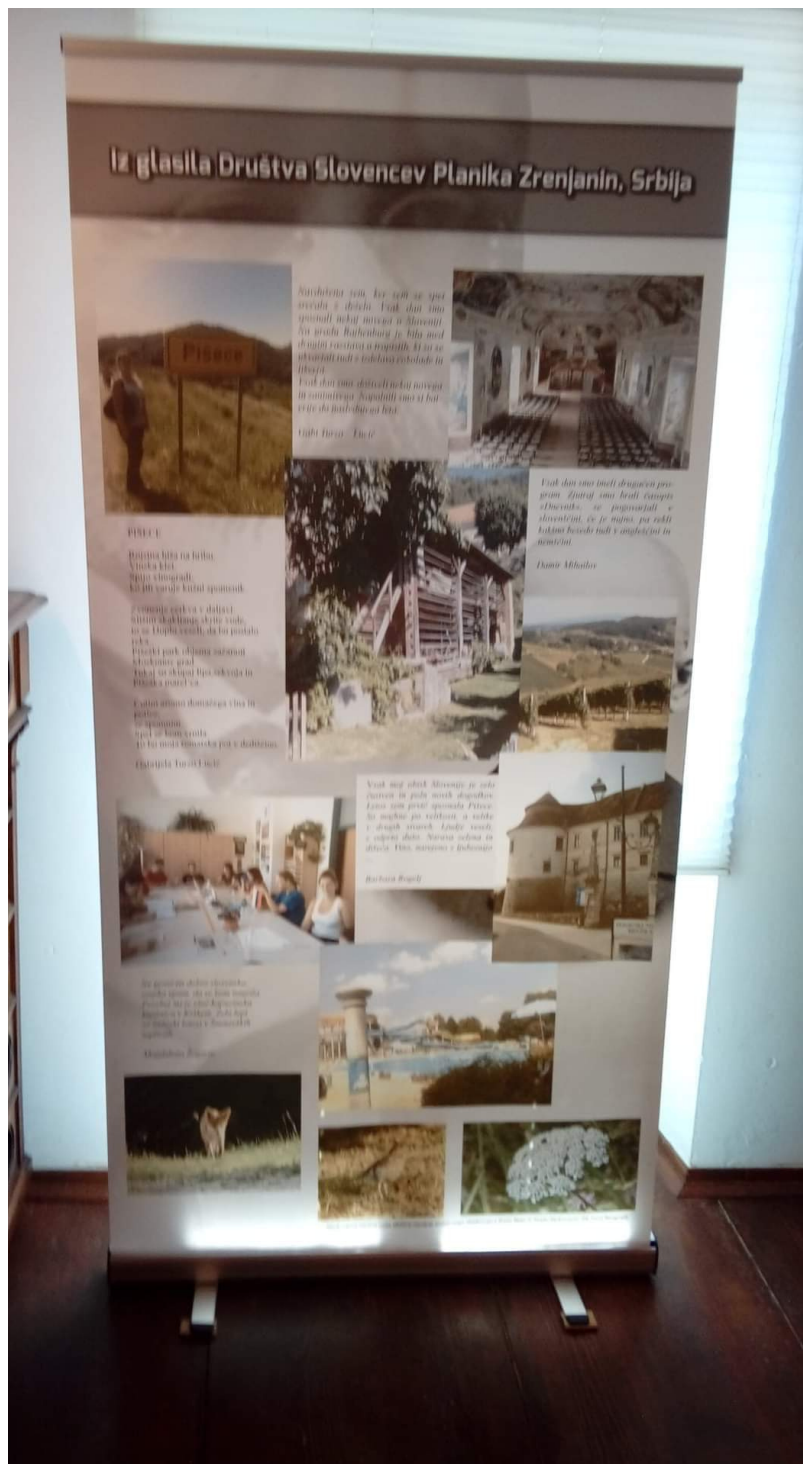
https://www.dolenjskilist.si/2021/07/22/251084/novice/posavje/Med_spomini_v_Pleteršnikovih_krajih/

Moja hiša je tvoj dom

Film o potepanju družine Oklobdžija
po Sloveniji



<https://youtu.be/vCsYyFxhvf0>



Ob dnevih odprtih vrat je Pleteršnikova domačija podelila tudi nekaj utrinkov našega društva z obiska Pišec. Hvala Pleteršnikovi domačiji in učiteljici Rut Zlobec, da tako lepo skrbite za Slovence v zamejstvu in po svetu ter jim omogočate bivanje v vašem kraju. Poklon in zahvala v imenu našega društva.

ZS Logarska dolina

Pančevo

GASTRONOMSKI DOGODEK

Združenje Slovencev „Logarska dolina“, podružnica v Kovinu je že četrtič organizirala gastronomski dogodek „Naše slovenske specialitete“. Dogodek je bil prirejen v nedeljo 5. septembra 2021. v deliblatskom „Društvu športnih ribičev“ na Deliblatskem jezeru, ki se nahaja v sklopu Naravnega parka „Kraljevac“.

Zaradi epidemiološke situacije je potekal dogodek na odprtem, ob obali jezera, domačini so se v popolnosti potrudili da gostom priredijo nepozabno druženje in uživanje v slovenskih specialitetah. Slovenski meni so pripravili poleg organizatorja tudi učenci in profesorji kuharske smeri Ekonomske šole „Paja Marganovič“, medtem ko so učenci natakarske smeri stregli goste goste. Prisotne je nagovoril tudi predsednik Združenja Logarska dolina Josip Veber, ki je povedal, da ga veseli, da smo se kljub epidemiološki situaciji zbrali ter poudaril pomen negovanja slovenske kulture. Zahvaljujemo se Združenju Logarska dolina za povabilo.



*Zbor Planika***ZBOROVSKI FESTIVAL
"SLOBODAN BURSAČ"**

V Zrenjaninu je bil drugega septemberskega vikenda v amfiteatru KC na prostem organiziran osmi zborovski festival "Slobodan Brusać", kjer so nastopili zrenjaninski zbori, med njimi tudi zbor Društva Slovencev Planika.

Ob začetku festivala so si gledalci lahko ogledali promotivni spot "Zrenjaninski zbori pojejo EKV", ki je bil sneman v okviru promotivnih aktivnosti festivala v mesecu maju na mestnem trgu v Zrenjaninu, kjer je sodeloval tudi naš zbor Planika, saj so bili k snemanju vabljeni vsi zbori, ki so imeli tekom leta možnost dela in rednih vaj, zato se lahko pohvalimo, da z delovanjem našega zbora, dajemo svoj prispevek v teh težkih pandemijskih časih ne le društvu, ampak tudi mestu Zrenjaninu, ki slovi kot "mesto zborov".

Naš zbor se je na festivalu predstavil v nedeljo 12.9. z naslednjim repertoarjem: Zabučale gore, Gorenjska zdravica, Luna sije. Ker je naš zbor publiko poznan, je prejel močan aplavz, kar je komentiral tudi voditelj festivala, ki je naš zbor predstavil kot delujoč že od leta 2002 ter izjemno dejaven, saj je v preteklosti nastopil v številnih srbskih mestih pri slovenskih društvih, kot tudi v sosednjih državah ter Sloveniji na znamenitem taboru slovenskih pevskih zborov v Šentvidu pri Stični.

Na koncu se je organizator zahvalil tudi naši zborovodkinji Danieli Avram za sodelovanje, ki ji ob tej priložnosti čestitamo tudi v imenu društva ter se ji zahvaljujemo, da je slovensko pesem predstavila širši publiko tako lepo in srčno.



*DS Triglav
Subotica*

SREČANJE PEVSKIH ZBOROV V SUBOTICI

Pevski zbori društev Slovencev v Srbiji so se v petek, 24. septembra, po letu premora zaradi lanskoletnih epidemioloških ukrepov, ponovno zbrali na tradicionalnem letnem srečanju, ki ga že vrsto let prireja Društvo Slovencev Triglav iz Subotice.



Pevske zборе so prireditelji sprejeli in nagovorili v čudoviti svečani dvorani subotiške mestne hiše. Tudi tokrat so se srečanja udeležili vsi zbori, ki delujejo pri društvih Slovencev v Srbiji, med njimi tudi zbor Planika iz Zrenjanina. Srečanje je bilo zaradi vseh okoliščin zelo emotivno obarvano, tokrat zaradi epidemoloških razmer publike ni bilo, je pa v izrazito akustični dvorani odmevala slovenska pesem.

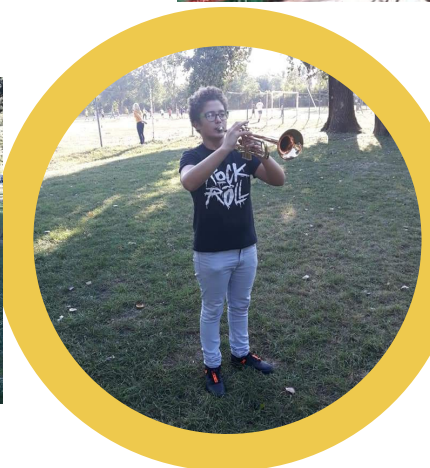
Kljub negotovemu času so se naši pevski zbori zbrali ter pokazali privrženost slovenskemu besednemu in glasbenemu izročilu v upanju, da bi že naslednje leto prišel za pevske zборе bolj naklonjen čas.

*Zabučale gore,
zašumeli lesi.
Oj, mladost ti moja,
kam odšla si, kje si?*

Proslava

NAŠA SLOVENSKA BESEDA

Društvo Slovencev Planika iz Zrenjanina je že 15. zapovrstjo organiziralo manifestacijo Naša slovenska beseda, ki je tudi tokrat zaradi že kritičnih epidemioloških razmer potekala v krogu društva ter v omejenem številu.



Tudi letos je prireditev potekala ob evropskem dnevu jezikov. Ker pa je bila v Srbiji epidemiološka situacija zelo negotova s precej velikim številom okuženih na dan, smo se tudi tokrat odločili, da upoštevamo vsa dana priporočila in ukrepe, ter omejimo število prisotnih. Zbrali smo se na odprtem prostoru, in sicer na izletišču "Ada Šumice".

Prireditve so se udeležili zgolj nastopajoči. Najprej je zapel obe himni v nekoliko okrnjeni sestavi naš zbor Planika, nato pa je nekaj odraslih udeležencev pouka slovenščine nadaljevalo z recitiranje pesmi znanega slovenskega pesnika Toneta Pavčka. Naše popoldne je popestril mlajši učenec Viktor Avram, ki nam je zaigral na trobento. Slučajno pa smo na izletišču srečali tudi najmlajše obiskovalke pouka slovenskega jezika. Sledilo je neformalno druženje, kjer smo skupaj prepevali.

Letos smo se ob evropskem dnevu jezikov predstavili tudi z online posnetki v sodelovanju z učenci, ki obiskujejo dopolnilni pouk slovenskega jezika v različnih evropskih državah. S svojimi prispevki so se predstavili učenci dopolnilnega pouka in njihovi učitelji Helena Poche iz Češke, Sonja Dolžan iz Severne Makedonije, Rajko Tekalec iz Švice, Magdalena Novak iz Berlina in Milena Spremo iz Srbije. Otroci so se tokrat predstavili z Žuapnčičevimi ugankami.

Letos smo zaradi dokaj kritične epidemiološke situacije precej omejili naše druženje, upamo pa, da se bomo že v naslednjem letu lahko družili v večjem številu ter nastopili spet pred številnejšo publiko ter nadaljevali z našimi tradicionalnimi druženji ob prisotnosti večjega števila gostov iz drugih slovenskih društev iz Srbije in okoliških držav ter gostov iz Slovenije.



EVROPSKI *Dan* JEZIKOV



DS Planika

DOPOLNILNI POUK SLOVENSKEGA JEZIKA IN KULTURE

V šolskem letu 2021/22 je že 19. šolsko leto organiziran pouk slovenskega jezika in kulture v Zrenjaninu. Učiteljica slovenščine je že deseto leto dr. Milena Spremo.

Dopolnilni pouk slovenskega jezika in kulture je organiziran v okviru Ministrstva za izobraževanje, znanost, šport in Zavoda RS za šolstvo. Pouk slovenščine za otroke tudi letos poteka v prostorih društva ob sobotah v dopoldanskem času, vendar se zaradi pandemije občasno pouk izvaja tudi na daljavo. Za odrasle in mladostnike pouk poteka sicer po sprotne dogovoru, večino časa pa je zaradi slabih epidemioloških razmer vendarle potekal kar na daljavo, novi termini srečanj pa so tudi v letošnjem šolskem letu ob sobotah za mladostnike in petkih za odrasle.

V novem šolskem letu smo začeli pri pouku s srečanji v živo na odprtem ter se dogovorili, da po potrebi preidemo na delo na daljavo, sploh ker so naši prostori majhni in imamo med odraslimi udeleženci nekaj kroničnih bolnikov in starejših oseb. Z mlajšimi udeleženci pouka pa smo kljub vsemu uspeli izvesti nekaj zanimivih kreativnih srečanj v živo.

Med mladostniki je v zadnjem času zaznati povečan interes za študij na slovenskih univerzah. Predvsem bi ob tem radi poudarili kakovost študija in študijskih programov ter posledično tudi večjo možnost za zaposlitev v Sloveniji in Evropski uniji.

UNIVERZA V NOVI
GORICI PONUJA
ZANIMIVE PROGRAME



<https://ung.si/sl/>

V DS Planika se trudimo zagotavljati sodoben pouk po visokih standardih, zato smo poskrbeli za sodobno tehnično opremo. Lani smo nabavili interaktiven ekran, ki združuje interaktivno tablo z računalnikom, saj nam gradivo z medmrežja in možnost predvajanja različnih avdio in video posnetkov pride še kako prav ob učenju. Letos pa dokupili še tablične računalnike za interaktivno reševanje nalog ter električni klavir, da bodo naše ure še bolj vesele. Ob tem se zahvaljujemo Uradu RS za Slovence v zamejstvu in po svetu za podporo pri nakupu tehničnih sredstev, Ministrstvu RS za izobraževanje, znanost in šport ter Zavodu RS za šolstvo, da nam omogočata kvaliteten pouk ob številnih gradivih in sodobnih pedagoških praksah, ki so nam posredovane.

Znanje o slovenskem jeziku in kulturi nadgrajujemo z risanjem, pripovedovanjem, petjem, poslušanjem posnetkov, gledanjem oddaj in filmov, reševanjem interaktivnih nalog in kvizov, pipravljanjem razstavic in nastopov, ki jih organiziramo v DS Planika in drugih društvi. Od pandemije dalje smo se naučili vse naše dejavnosti predstaviti na medmrežje.

Upamo, da se zadeve kmalu stabilizirajo v tej meri, da bomo lahko nadaljevali tudi z obšolskimi dejavnostmi, kot so sodelovanja in srečanja na vseh manifestacijah, ki se organizirajo ter izleti v Slovenijo, ki se jih neskončno veselimo.



POUK SLOVENSKEGA JEZIKA IN KULTURE



DS Planika

TEHNIČNA OPREMLJENOST

V DS Planika se trudimo zagotavljati sodoben pouk po visokih standardih, zato smo poskrbeli za sodobno tehnično opremo. Lani smo nabavili interaktiven ekran, ki združuje interaktivno tablo z računalnikom, saj nam gradivo z medmrežja in možnost predvajanja različnih avdio in video posnetkov pride še kako prav ob učenju.

Letos smo tehnično opremo nadgradili s tabličnimi računalniki, zdaj učenci v povezavi z interaktivno tablo veselo rešujejo kvize na različne teme ter različne interaktivne naloge, ki jih sami izdelamo oz. so dostopne na medmrežju v okviru raznih programov in slovenskih založniških hiš.

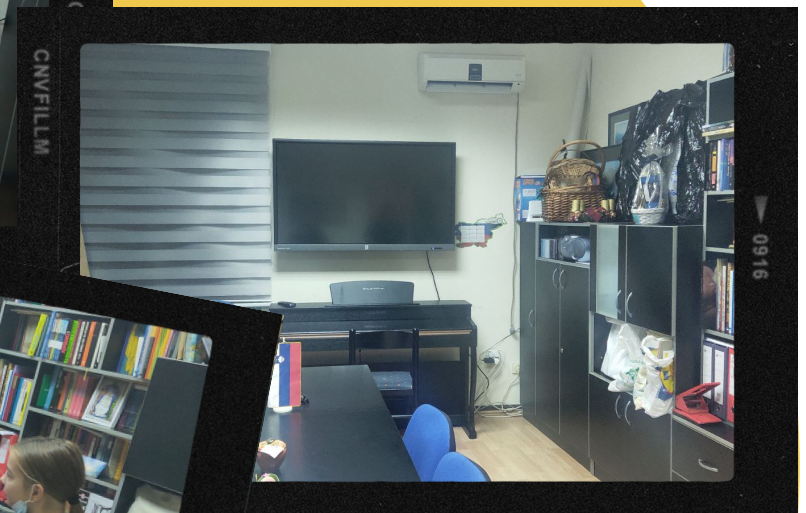
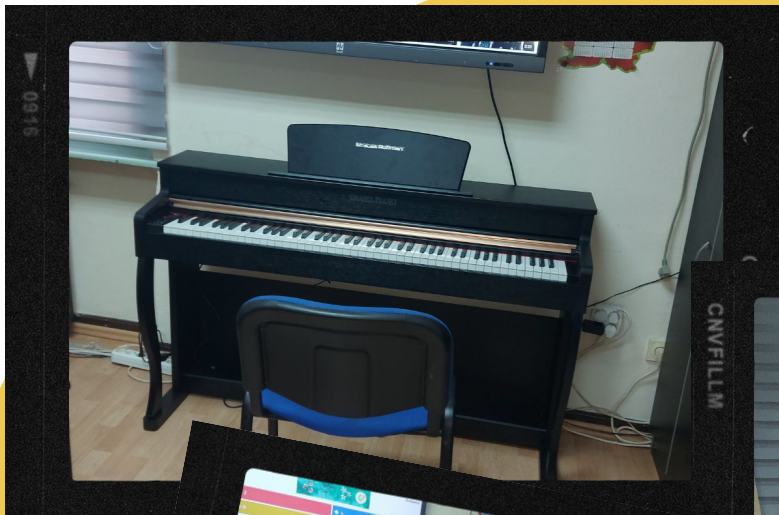
ZAHVALA ZA
PODPORO



REPUBLIKA SLOVENIJA
URAD VLADE RS ZA SLOVENCE V
ZAMEJSTVU IN PO SVETU



Pred kratkim je v društvo prispel tudi električni klavir, zato se bomo pri pouku še raje učili slovenskih pesmic. Ob tem se zahvaljujemo **Uradu Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu** za vso podporo.



*Nadškofijska karitas
Maribor*

SREČANJE

Na svoji poti v Aleksinac so Društvo Slovencev Planika konec oktobra obiskali predstavniki Nadškofijske karitas Maribor s predsednikom Brankom Mačkom na čelu. Dočakal jih je odbor za skrb članov društva, in sicer Anđelija in Karolj Sarvaić ter Martina in Danilo Drča, skupaj s predsednico društva Mileno Spremo. Po dolgem času smo spet v živo izmenjali nekaj besed, pogovor je tekel predvsem o prihodnjih načrtih. Društvo je obvestilo člane Nadškofijske karitas Maribor, da bo letos praznovalo 20 let obstoja, prireditve naj bi bila organizirana novembra, če bodo čedalje slabše epidemiološke razmere to dopuščale. Hkrati smo se kot društvo zahvalili našim prijateljem za obisk ter jim zaželeli srečno pot v Aleksinac. Obisk je bil kratek, vendar upamo, da se kmalu spet vidimo.

HVALA ZA PRIJETNO
DRUŽENJE



Poslednji pozdrav



BRANISLAV MILIN

UTANOVITELJ IN PREDSEDNIK
DRUŠTVA

.....

1947-2021

DS Kredarica

VEČER SLOVENSKE PESMI

Koncert je tudi letos potekal v Sinagogi, eni najlepših in najbolj akustičnih dvoran, ne zgolj v Novem Sadu, ampak tudi daleč naokoli. Tudi tokrat so se srečanja udeležili zbori društev Slovencev iz Srbije s tokratnjišnjimi gosti iz Bosne in Hercegovine. Tudi letos so na koncu zbori zapeli eno izmed najlepših pesmi, in sicer Slovenija, odkod lepote tvoje.

SLOVENIJA, OD KOD
LEPOTE TVOJE

<https://youtu.be/pACHjdLRetE>



BOŽIČNA MAŠA

Božična maša v slovenskem jeziku, ki jo je predvodil beograjski nadškof in metropolit msgr. Stanislav Hočevar, je potekala 27.12. v cerkvi Ime Marijino v Novem Sadu. Maše in koncerta zbora Kredarica se je udeležil Rudolf Tot. Neformalno druženje je sledilo v prostorih DS Kredarica.

Srečanja na daljavo

DS Triglav Subotica

MAVRICA

Društvo Triglav iz Subotice je organiziralo otroško srečanje tokrat v decembru. Na ta način niso zgolj obeležili veseli december v znamenju predbožičnega in prednovoletnega časa, ampak so tudi počastili Dan samostojnosti in enotnosti ter se poklonili 30-letnici Slovenije. Zaradi epidemioloških razmer se je naše društvo udeležilo srečanja na daljavo s krajšim videoposnetkom v znamenju veselega decembra.



Veseli december

<https://youtu.be/mpDwvpfqqeOA>



KUD Ivan Cankar
Sarajevo

REPUBLIKA SLOVENIJA
URAD VLADE ZA SLOVENCE
ZAMEJSTVU IN PO SVETU

**MEĐUNARODNI SUSRET
SLOVENAČKIH HOROVA**

UČESNICI:

- ŽePZ Slovenčice Tuzla
- MePZ Davorin Jenko Banja Luka
- MePZ Kredarica Novi Sad
- MoPS Fantje Novi Sad
- Ženska vokalna skupina Verse Novi Sad
- Pojoča družba Sava Beograd
- Komorna pojoča družba Sava Beograd
- MePZ Triglav Subotica
- MePZ Planika Zrenjanin
- DPZ Pedagoške fakultete Univerze na Primorskem
- FPZ Pedagoške fakultete Univerze na Primorskem
- Vokalna skupina Tamariska
- Portoroški zbor
- MePZ Camerata Slovenica Sarajevo

PREDAVAČI:

- Doc. Barbara Kopačin, dr.
- Medina Lingo, dipl. pravnica
- Sara Ristić, dipl. režiserka
- Alek Isaković, mr. art.

Specijalni gost susreta: Vokalni ansambl Res Miranda

ONLINE

28. - 29. 12. 2021. godine

MEDNAODNO SREČANJE SLOVENSKIH ZBOROV V SARAJEVU

Tudi zbor Planika je sodeloval na srečanju na daljavo, ki ga je odprl Nj. eksc. Damjan Sedar, veleposlanik Republike Slovenije v BiH.

DRPD Novo mesto

ZAHVALA

Zahvaljujemo se od srca Društvu za razvijanje prostovoljnega dela Novo mesto, predsednici društva Branki Bukovec in njenim sodelavcem, za tako lepa in velika darila, ki smo jih prejeli. Malo je reči, da so bili otroci navdušeni. Nekateri so kar obnemeli od sreče, zares ste nam polepšali praznike in se zahvaljujemo neštetokrat za Vaše veliko srce.

Letos so otroci v prostorih društva, in sicer v dvorani, ki si jo vsa društva v zgradbi, kjer se nahaja naša pisarna, delijo ob večjih srečanjih, postavili novoletno jelko, Vi pa ste poskrbeli, da so se pod njo znašla tudi darila za otroke, ki obiskujejo pouk slovenskega jezika in kulture, zato smo Vam neskončno hvaležni.

Iskreno se zahvaljujemo tudi učiteljici Rut Zlobec, ki nas je povabila k sodelovanju, ter učitelju in predsedniku DS Emona iz Rume Zoranu Jovičiču za vso podporo pri organizaciji sprejema daril.



Zahvaljujemo se Branki Bukovec, prdседnici Društva za razvijanje prostovoljnega dela iz Novega mesta, da nam je s čudovitimi darili polepšala praznike.

Učenci dopolnilnega pouka slovenščine iz Zrenjanina

*VESELE PRAZNIKE
IN SREČNO 2022*

MIKLAVŽEVANJE

Letos smo praznovali v omejenem številu, deloma v živo in deloma na daljavo. Otroci, ki hodijo k slovenščini, so v društvu postavili novoletno jelko, ostalim otrokom pa smo čestitali in jih razveselili s čestitko po pošti.





CIP - Каталогизacija y publikaciji
Библиотека Матице српске, Нови Сад

061.2(=163.6)(497.113)

LETNI poročevalec ... : glasilo Društva Slovencev Planika iz
Zrenjanina / glavni urednik dr. Milena Spremo. - 2015- . - Zrenjanin :
Društvo Slovencev Planika, 2015- . - 30 cm

Godišnje.
ISSN 2466-538X = Letni poročevalec (Društvo Slovencev Planika
Zrenjanin)
COBISS.SR-ID 224903948